经济及社会理事会

2 July 2004
Chinese

方案和协调委员会

第四十四届会议

2004年6月7日至7月2日

议程项目 8

通过委员会第四十四届会议的报告

报告草稿

报告员：小崎仁史先生（日本）

增编

2006-2007 年期间拟议战略框架 第二部分：两年期方案计划

（项目 3 (b)）

方案 7

经济及社会事务

1. 在 2004 年 6 月 17 日第 14 次会议和 6 月 18 日第 15 次会议上，方案和协调委员会审议了拟议两年期方案计划之方案 7 “经济及社会事务”（A/59/6 (Prog. 7)）。

2. 秘书长代表介绍了方案 7，并回答了在委员会审议方案期间提出的问题。

讨论情况

3. 该方案及其目标和各次级方案获得有力支持。有意见认为，方案说明较为全面。



4. 还有成员注意到，总方向十分全面地概述了经济及社会事务方案，包括 1990 年代联合国大型会议、《联合国千年宣言》、《蒙特雷共识》和《约翰内斯堡执行计划》所制定的消除贫穷和发展的综合框架。有成员赞赏地注意到，在方案通篇、特别是在次级方案 1 中提到了包括非政府组织和私营部门在内的民间社会，并认为这反映了民间社会在发展中发挥的重要作用。有成员强调，在促进国际人道主义基金和零饥饿项目等旨在消除贫穷和饥饿以及促进人类和社会发展的倡议方面，经济和社会事务部能够发挥重要作用。
5. 对方案侧重于 2005 年关于《千年宣言》所取得的进展的高级别审查的后续行动、特别是侧重于执行的做法，各成员表示了一致意见。经社部在拟订和实施其活动时采取的多学科办法受到赞扬。
6. 就进一步评估经济和社会事务部出版物的数量和质量的需要提出了一个问题。经社事务部的技术合作方案的重要性和效用得到确认。同时，有成员表示，期待对技术合作活动进行全系统审查，以期尽可能扩大协同作用和减少重复现象。此种审查将使人们能够更充分地分析经济和社会事务部技术合作活动的效用。还有意见认为，方案中的一些预期成绩和绩效指标可加以改进，而其他预期成绩和绩效指标的拟订受到欢迎。有意见认为，若干次级方案的指标过于强调决议、决定和建议的数量。
7. 有意见支持在联合国整体改革的背景下加强经济及社会理事会的任务。在这方面，有意见认为有必要逐步精简组织结构，并实行有效管理。
8. 有成员就如何加强经济及社会理事会的总体指导和协调作用以及方案如何加强其支助经社理事会的冲突后重建活动的的能力提出了一个问题。有成员强调，必须加强经济和社会事务部与其他联合国机构和区域委员会的各方面合作的现有协调。
9. 将性别观点纳入方案 7 所有次级方案主流的重要性得到强调。
10. 有成员表示满意的是，次级方案有助于提高会员国的能力，以便重新评估宏观经济政策，目的是将创造就业和减少贫穷作为宏观经济政策目标的中心。有意见认为，应将消除饥饿列入次级方案 3 的目标。有成员提议，应在次级方案 3 下单独拟订关于土著问题的预期成绩。
11. 有成员要求对“处于冲突局势中的人”作出定义。有意见认为，次级方案 3 没有为关于“处于冲突局势中的人”的工作制订任务。
12. 有意见认为，次级方案 3 应更多考虑到全球化进程。在这方面，应提到全球化所涉社会问题世界委员会的工作。
13. 应在次级方案 3 的战略中述及向社会发展委员会、联合国土著问题常设论坛和拟订保护和促进残疾人权利和尊严的全面综合国际公约特设委员会提供支助的责任。

14. 有意见认为，在拟订和审议 2006-2007 两年期拟议方案预算的时候，应适当考虑经济及社会理事会和大会在该两年期就 2005 年拟举行的重大活动采取的后续行动，并考虑到在保持预算水平的情况下，为此分配必要的财政和人力资源的问题。

15. 关于如何衡量会员国对于向可持续发展委员会和其他有关政府间进程提供的支助的质量表示满意的程度，有成员提出了一个问题。有成员要求澄清“加强与主要群体的合作”的提法。有意见认为，次级方案 4 预期成绩(b) 的范围应超出水和能源部门，包含可持续生产和消费。各区域执行《约翰内斯堡执行计划》的重要性得到强调。有成员要求在战略框架中反映执行方式。还有意见认为，应在次级方案 4 下单独制订关于小岛屿发展中国家的预期成绩。

16. 有成员要求澄清区域委员会在次级方案 5 预期成绩(c) 所述的加强国家统计局能力方面的作用。有成员指出，统计出版物应尽可能列出按年龄和性别分列的数据。有成员强调了加强统计司收集和报告关于会员国的统计数据的能力的重要性。有成员建议加强关于其他各司如何利用统计司产出的资料，并加强与世界银行等其他多边机构或其他区域机构的协调机制。有成员提议，更加突出地反映次级方案 5 在地名方面的工作。

17. 有意见认为，该次级方案应与联合国内外的其他实体协作收集和分析关于冲突和冲突后局势的国别资料。

18. 有成员要求更明确地说明如何衡量次级方案 8 的活动的影响和增值效用。

19. 次级方案 10 被认为是该方案的一个至关重要的领域。其方向受到欢迎。有成员建议使用百分比和产生的影响、而不是绝对数字作为绩效指标。

20. 通过促进善政建立有利环境的重要性得到强调。还有意见认为，该次级方案没有开展国家一级能力建设活动的资源。还有成员指出，关于国际税务合作的工作应在次级方案 10 中得到适当反映。有成员提议，应在次级方案的战略框架中述及各国和各次区域最近开展的有关发展筹资进程的具体行动。

21. 有意见认为，尽管国际社会采取共同努力和具体行动对于实现千年发展目标和其他发展目标是必要的，而且确保官方发展援助的水平也的确重要，但目前过于重视官方发展援助在数量上的增加，而这并不能使次级方案 10 的预期成绩(b) 自动实现。在这方面，能力建设的重要性得到强调。有成员进一步表示，正如发展筹资问题国际会议所申明的，要想实现消除贫穷所需的经济增长，不仅必须调集和利用官方发展援助，而且必须以一贯的方式调集和利用发展中国家的国内资源、外国直接投资和私人资源。

结论和建议

22. 委员会提请注意经济和社会事务部与其他机构、基金、方案和秘书处各部门、特别是各区域委员会进行合作和协调的重要性。

23. 委员会建议大会核准拟议两年期方案计划之方案 7 “经济及社会事务” 的说明，但须作下列修改：

总方向

第 7.1 段

在“经济持续增长”后插入“、消除贫穷”。

第 7.3 段

将第三句改为：“二. 审查发展问题和政策，以加深国际社会对经济及社会领域的全球挑战的认识，并协助会员国就应付这些挑战的最妥当对策达成共识”。

第 7.5 段

中文无需改动。

次级方案 1

经济及社会理事会支助和协调

秘书处预期成绩

在成绩(c)起首处插入“根据经济及社会理事会的授权”。

绩效指标

在指标(b)(一)起首处插入“按照最近作出的决定”。

在指标(c)起首处插入“根据经济及社会理事会的授权”。

第 7.7 段

在分项目(c)起首处插入“根据经济及社会理事会的授权，”，在结尾处插入“，并制订战略，处理冲突后局势中的发展方面”。

插入新分段(e)：“(e)更好利用大会 1997 年 7 月 31 日第 51/241 号决议附件第 43 段规定的经常协商，包括大会主席和安全理事会主席与经济及社会理事会之间的协商，秘书长将酌情为这些会议提供支助，包括通过各区域集团主席向会员国提供书面资料。”

次级方案 2

性别问题和提高妇女地位

绩效指标

在指标(e)(一)起首处加入：“在充分尊重公平地域分配原则并考虑到某些国家的妇女任职人数不足的情况下”。

次级方案 3 社会政策和发展

本组织目标

删除“、处于冲突局势中的人”。

秘书处预期成绩

将成绩(b)改为“(b) 加强会员国制定和执行有效社会方案和政策的能力，尤其是在老年人、残疾人、家庭和青年融入社会的领域”。

用 2002-2005 年期间中期计划第 7.17(c) 段替换成绩(c)：“特别通过让政府、非政府组织、学术界和个人妥善并及时了解联合国在社会发展领域的研究和分析结果，使各国政府、民间社会和私营部门进一步认识并了解社会发展领域新出现的问题，包括性别问题”。

第 7.9 段

将分段(a)起首处“促进提高对以下各项的认识并支助执行：联合国各次主要会议成果文件所载的任务，尤其是社会发展问题世界首脑会议、大会第二十四届特别会议和千年首脑会议的任务”改为：“促进提高对以下各项的认识并为按照《联合国千年宣言》提供的总方向开展统筹后续行动和执行行动提供支助：联合国各次有关会议和首脑会议、尤其是社会发展问题世界首脑会议和大会第二十四届特别会议所商定的承诺”。

将分段(d)改为：“提高民间社会的认识，并促进民间社会对联合国在社会发展方面的工作的支持。”

次级方案 4 可持续发展

绩效指标

在指标(b)(二)中“措施”后插入：“、包括在可持续发展委员会登记的可持续发展伙伴关系的”。

在指标(d)中“数目”后插入“以及出席委员会届会的与会者人数”。

第 7.10 段

将分段(b)改为“为政府间进程、特别是可持续发展委员会（包括各区域委员会与委员会秘书处协作举行的区域执行会议）提供切实有效的支助，包括政策制定和分析”。

次级方案 5

统计

本组织目标

将“国际商定的发展目标和联合国重要大型会议的结果，尤其是千年发展目标”改为“国际商定的发展目标、包括《联合国千年宣言》和 1992 年以来联合国各次主要会议的成果和国际协定所载的目标”。

秘书处预期成绩

在成绩(a)中，将“千年宣言各项目标和指标的”改为“国际商定的发展目标、包括《联合国千年宣言》和 1992 年以来联合国各次主要会议的成果和国际协定所载的目标”。

在成绩(e)中“制图活动”后插入“以及地名标准化”。

绩效指标

在指标(a)(二)中，将“千年宣言各项目标和指标的”改为“国际商定的发展目标、包括《联合国千年宣言》和 1992 年以来联合国各次主要会议的成果和国际协定所载的目标”。

在指标(a)下，增加一个新指标：“(二) 有更多发展中国家、特别是最不发达国家以及转型期国家向统计司出版物提供更完整数据”。

第 7.11 段

在分段(f)中“现代测量”后插入“以及地名标准化”。

次级方案 6

人口

秘书处预期成绩

在成绩(c)中“改善会员国政府官员、非政府组织、学术界和媒体获得”前插入“及时”。

绩效指标

删除指标(b)中“及程度”。

次级方案 7

全球发展趋势、问题和政策

秘书处预期成绩

成绩(c)分段的中文无需改动。

绩效指标

将指标(b)改为“大会、经济及社会理事会和其他联合国机构所作的着重这些事项的决定数目”。

次级方案 8

公共行政、财政和发展

第 7.14 段

将分段(a)中“，采取共同的方针”改为“、共同的理解”。

次级方案 10

发展筹资

秘书处预期成绩

删除成绩(b)。

在成绩(d)中“金融与贸易组织和倡议间的联系”后插入“，包括在区域一级”。

绩效指标

将指标(a)改为：“发展筹资进程的所有利益有关者为《蒙特雷共识》执行情况的年度评估提供的资料的数量”。

删除指标(b)。